

**Zeitschrift:** Tracés : bulletin technique de la Suisse romande  
**Herausgeber:** Société suisse des ingénieurs et des architectes  
**Band:** 140 (2014)  
**Heft:** 7: Entrepôt Macdonald

## Werbung

### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

### Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

**Download PDF:** 22.12.2024

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

# ETANCHÉITÉ

DES JOINTS DANS LES OUVRAGES EN BÉTON

- Les bandes BFL-Mastix sont composées d'un noyau souple, déformable et étanche.
- La surface du noyau est revêtue de gravillons pour établir une liaison étanche avec le béton frais.
- Le noyau adhère par collage thermique ou chimique au béton durci, au métal.
- Les gravillons qui recouvrent le noyau des bandes BFL-Mastix sont non alcali-réactifs.
- Les bandes BFL-Mastix ne gonflent pas en présence d'eau.
- Les bandes BFL-Mastix ne craignent ni la pluie, ni la neige, ni le gel.

# mastix sa

Documentation sur demande

Tél : 021 648 29 49

Fax : 021 648 31 72

Email : mastix@mastix.ch [www.mastix.ch](http://www.mastix.ch)



GROUPE  
**PIERRE  
CHUARD**

Bureau d'ingénieurs-conseils  
**Pierre Chuard Fribourg SA**

Route de Beaumont 20 - 1700 Fribourg

Tél. 026 425 50 60

Fax 026 425 50 61

E-mail: info@chuard-fr.ch

Chauffage  
Ventilation  
Climatisation  
Sanitaire  
Technique  
du froid  
Energie solaire  
Pompes  
à chaleur  
Expertises

**TEC21 TRACÉS archi**

planen & bauen  
planifier & bâtir  
pianificare & costruire

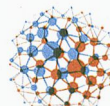
drei Sprachen - trois langues - tre lingue

drei Regionen - trois régions - tre regioni

drei Kulturen - trois cultures - tre culture

espa  ium  
[www.espazium.ch](http://www.espazium.ch)

  
**famaflor**<sup>®</sup>  
SOLS SANS JOINTS



**steriflor**  
ENDUIT ANTIBACTÉRIEN



JAMAIS UN PRODUIT LIQUIDE N'A EU D'ARGUMENTS AUSSI SOLIDES

[www.famaflor.ch](http://www.famaflor.ch)

SINCE 1958

[www.gcm.ch](http://www.gcm.ch)



Gravière de la  
Claie-aux-Moines SA

Ecobéton<sup>®</sup> pour l'environnement

# bisa

bureau d'ingénieurs sa



Notre bureau, actif dans les domaines du génie-civil, des structures, de l'aménagement du territoire, et de l'environnement et mobilité, recherche

## un(e) ingénieur(e) génie civil EPF ou HES

afin de compléter son département « structures ».

Nous vous offrons une place de travail dans une équipe jeune et dynamique, une activité adaptée à votre formation et un environnement de travail agréable.

Si vous êtes intéressé, transmettez-nous votre dossier de candidature à l'adresse suivante :

BISA - Bureau d'Ingénieurs SA  
Avenue du Rothorn 10  
Case postale 92  
3960 Sierre  
www.bisasierre.ch



Nous restons à votre disposition pour tout complément d'informations.

**CPEG** Caisse de prévoyance  
de l'Etat de Genève

La CPEG, Caisse de prévoyance de l'Etat de Genève, assure plus de 70 000 membres actifs et pensionnés. Prenant la mesure des enjeux actuels de la prévoyance professionnelle et des attentes des personnes assurées, la CPEG accomplit cette mission avec l'objectif d'assurer un niveau de prestations attractif et un service de qualité. Elle œuvre de manière responsable, consciente de la position qu'elle occupe dans la vie des Genevois.

Au sein de la division Immobilier, le service Développement et Promotion a comme mission principale de rechercher, analyser et développer les opportunités d'investissements immobiliers pour la CPEG.

Si notre institution vous attire, venez nous rejoindre comme :

## Architecte urbaniste-chef de projet (100%)

Votre activité se déploiera dans un cadre de travail agréable au sein d'une institution dynamique, qui offre les conditions salariales et les avantages sociaux d'une entreprise de droit public. Nous vous invitons à découvrir les détails du poste sur notre site [www.cpeg.ch](http://www.cpeg.ch).

Si vous êtes intéressé, merci d'adresser votre dossier complet (lettre de motivation, cv, diplômes et certificats) uniquement par courriel jusqu'au 25.4.2014 à l'adresse suivante : [rh@cpeg.ch](mailto:rh@cpeg.ch). Les candidatures incomplètes ne seront pas prises en considération.

There's  
**more to life**  
at Nestlé

**"I want to make the most of my potential and get more out of my career"**

**Nestec, Vevey, Switzerland**

To complete our Corporate Engineering Architecture & Construction department of our International Headquarter in Vevey (Switzerland), we are currently looking for a:

### Group Corporate Civil Engineer

#### Key responsibilities

- Give direction and provide technical assistance on building projects related matters to Nestlé markets, businesses and central companies worldwide (no direct work in projects)
  - Drive development of global building design and construction standards. Provide related technical instructions, training material and trainings
  - Contribute to further developing Nestlé's capabilities for ensuring successful building projects, and to establishing the necessary internal and external functional expert networks
- Focus in the above responsibilities: building structures and interfaces with process equipment, external works, building physics, seismic and other occupancy risks, hygienic building design (especially also flooring), fire safety, construction safety, project workflow from building design development to construction execution

#### Education and experience

- Civil Engineer with Master or Bachelor degree from ETHZ/EPFL or University of Applied Sciences in Switzerland, or from a comparable university abroad. Minimum 5 years of practice
- Competence in structural building design, construction and retrofit, in geotechnical, seismic and fire safety matters, and in managing construction sites safely
- Experience as project leader/expert in design and implementation of food/pharmaceutical factory projects, preferably in industrialized as well as in developing countries
- Fluent in English. Additional languages are a plus.

Show us that you are a professional with authority but respectful towards other opinions and cultures, flexible, responsible and with excellent interpersonal skills. You are proactive and result-focused, providing solutions. You have interest in understanding the business environment and committed to follow Nestlé's continuous process to excellence. Please apply in English at [www.nestle.com/jobs](http://www.nestle.com/jobs)

The Nestlé Group is the World's leading Nutrition, Health and Wellness Company with 92.2 billion Swiss francs in sales in 2013, more than 330,000 employees worldwide and 447 factories in more than 86 countries. We offer an attractive and dynamic international working environment with constant opportunities for development, reflecting our conviction that people are our most important asset. Learn more about our Group and reasons to join us on [www.nestle.com](http://www.nestle.com)

# architect meets innovations

L'ÉVÈNEMENT EXCLUSIF  
RÉSERVÉ  
AUX ARCHITECTES,  
ARCHITECTES D'INTÉRIEUR  
ET AUTRES  
PRESCRIPTEURS

ARCHITECT  
@WORK  
BELGIUM

ARCHITECT  
@WORK  
THE NETHERLANDS

ARCHITECT  
@WORK  
LUXEMBOURG

ARCHITECT  
@WORK  
FRANCE

ARCHITECT  
@WORK  
GERMANY

ARCHITECT  
@WORK  
UNITED KINGDOM

ARCHITECT  
@WORK  
ITALY

**Organisation:**  
Xpo Messe Kontakt Schweiz  
T +41(0)71 350 06 17  
switzerland@architectatwork.eu

ARCHITECT  
@WORK

SWITZERLAND

Messe Zürich  
7 - 8 mai 2014  
2° édition - 11:00-20:00

**ÉVÈNEMENT EXCLUSIF**  
présentant plus de 400 innovations  
des industriels de la construction

**PRODUITS SÉLECTIONNÉS**  
par un comité technique

**CONCEPT QUALITATIF**  
et scénographie originale  
**AMBIANCE FEUTRÉE ET STYLÉE**  
pour des prises de contacts agréables

**EXPOSITION**  
**RE●ARCHITECTURE,**  
re●cycler, ré●utiliser, ré●investir,  
re●construire  
by Pavillon de l'Arsenal (Paris)

**THÈME 2014**  
**Béton & Architecture**  
< Exposition: Schwergewichte  
selected by raumPROBE  
< Installation by Matali Crasset  
< Images by Daph  
< Interventions

[WWW.ARCHITECTATWORK.CH](http://WWW.ARCHITECTATWORK.CH)

PRÉ  
ENREGISTREZ  
VOUS VIA LE SITE  
INTERNET POUR  
UNE VISITE  
GRATUITE VOTRE  
CODE: TR343

DESIGN & PLAN by  © CREATIVE4.0 / 2005

Medienpartner

swiss-  
architects  
.com

SCHWEIZERBAU  
DOKUMENTATION

STYLEPARK

Sponsoren

AXOR

ergodata

Mosa.

SS

LAUFEN

arwa